Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Torniaco Superior II	D4
CLUB 2	Estavayer Seehawks II	D4

Lieu / Ort / Location / Luogo	Torny	Date / Datum / Date / Data	10.01.2025
Start / Beginn / Début / Inizio	20:01	End / Ende / Fin / Fine	21:50
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	DA134		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	12

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2208	BURGY Romain	
Official scorer / Marqueur	3740	CHATTON Flavien	
Referee 1 / Arbitre 1	19093	BIERI Stéphane	
Referee 2 / Arbitre 2	3765	OBERSON Gilles	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	5
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	5	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
6	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Estavayer Seehawks II**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Torniaco Superior II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
88	C	CHATTON Samuel				3366
65	A	POCHON Christian				16729
1	G	FROIDEVAUX Michel	X	X	X	16807
	G					
kp		GAUDIN Alain				17075
14		HERTLING Nicolas				3922
9		GAUCH Jean-Luc				22131
6		PILET Séan				18097
28		AEBY Julien				23077
73		ROBATEL Sébastien				3351
67		PERROUD Maël				17162

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	GAUDIN Alain		17075

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
34:05	14		1				
46:25	67		2				
51:44	88	65	3				
56:45	9		4				
57:33	67		5				
59:00	28	14	6				
				TOTAL			6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
15:48	65	2	00:00	17:48	E
20:52	67	2	00:00	21:31	D
23:05	14	2	00:00	23:14	A
28:58	kp	2	00:00	30:58	H
42:29	65	2	00:00	44:29	C1
57:33	9	2	00:00	59:33	C1
57:33	6	5	00:00	60:00	C1
TOTAL		17 min			

2 Estavayer Seehawks II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
11	C	THUNER Jonathan				2900
51	A	PYTHOUD Jérémy				2475
31	G	BEZZOLA Loris	X	X	X	2712
	G					
66		TORNARE Enzo				24104
56		PACHE Alex				1879
KP		BERCHIER Romain				1103
68		BLOECHLE Hugo				2127
72		MICCO Gabriel				1067
87		MASSET Grégoire				1588
67		MENETREY Colin				24093
79		GROSSET Sylvain				19042
90		MENETREY Arthur				19083

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	PACHE Serge		1584

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
09:32	67	90	1				
21:31	87	51	2				
23:14	KP		3				
24:25	67		4				
35:05	KP	79	5				
38:41	KP	67	6				
41:21	67		7				
58:16	67		8				
				TOTAL			8
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
31:52	11	2	00:00	33:52	A
57:33	66	2	00:00	59:33	C1
57:33	51	5	00:00	60:00	C1
TOTAL		9 min			